

**DECYZJA WYKONAWCZA KOMISJI (UE, Euratom) 2016/2366****z dnia 19 grudnia 2016 r.****ustanawiająca wzory sprawozdań dotyczących rachunków należności z tytułu zasobów własnych oraz formularz zgłaszania wartości nieodzyskiwalnych odpowiadających należnościom z tytułu zasobów własnych zgodnie z rozporządzeniem Rady (UE, Euratom) nr 609/2014**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 609/2014 z dnia 26 maja 2014 r. w sprawie metod i procedury udostępniania tradycyjnych zasobów własnych, zasobów własnych opartych na VAT i zasobów własnych opartych na DNB oraz w sprawie środków w celu zaspokojenia potrzeb gotówkowych <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 6 ust. 4 i art. 13 ust. 3,

po konsultacjach z Komitetem Doradczym ds. Zasobów Własnych,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W decyzji Komisji 97/245/WE, Euratom <sup>(2)</sup> ustanowiono ustalenia dotyczące przekazywania informacji Komisji przez państwa członkowskie w ramach systemu środków własnych.
- (2) Decyzja 97/245/WE, Euratom ma jedną podstawę prawną, tj. rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 <sup>(3)</sup>. Po wejściu w życie decyzji Rady 2014/335/UE, Euratom <sup>(4)</sup> przekazywanie informacji Komisji przez państwa członkowskie jest regulowane dwoma rozporządzeniami Rady: rozporządzeniem (UE, Euratom) nr 608/2014 <sup>(5)</sup> i rozporządzeniem (UE, Euratom) nr 609/2014. Należy zatem przyjąć odrębne decyzje wykonawcze Komisji w odniesieniu do każdego rozporządzenia. Przepisy dotyczące formularzy i wzoru zgłoszenia nadużyć i nieprawidłowości mających wpływ na należności z tytułu zasobów własnych oraz sprawozdania z kontroli w odniesieniu do tradycyjnych zasobów własnych określone w decyzji 97/245/WE zostały włączone do decyzji wykonawczej (UE, Euratom) 2016/2365 <sup>(6)</sup>. Przepisy dotyczące wzorów sprawozdań dotyczących rachunków należności z tytułu zasobów własnych oraz formularz zgłaszania wartości nieodzyskiwalnych odpowiadających należnościom z tytułu zasobów własnych określone w decyzji 97/245/WE, Euratom powinny zostać włączone do niniejszej decyzji.
- (3) Należy ustanowić wzory na potrzeby comiesięcznego przekazywania sprawozdań dotyczących kont A i B, aby proces ten przebiegał w sposób ustrukturyzowany.
- (4) Wzory sprawozdań dotyczących rachunków należności z tytułu zasobów własnych powinny uwzględniać dostosowanie stawki kosztów poboru, którą zatrzymają państwa członkowskie przy poborze tradycyjnych zasobów własnych, jak określono w decyzji Rady 2014/335/UE, Euratom.
- (5) Decyzją 97/245/WE nałożono na państwa członkowskie obowiązek przedstawiania Komisji informacji dotyczących departamentów i agencji odpowiedzialnych za sporządzanie sprawozdań. Konieczne jest zapewnienie, aby państwa członkowskie również informowały Komisję o wszelkich zmianach tych informacji.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 168 z 7.6.2014, s. 39.

<sup>(2)</sup> Decyzja Komisji 97/245/WE, Euratom z dnia 20 marca 1997 r. ustanawiająca ustalenia dotyczące przekazywania informacji Komisji przez państwa członkowskie w ramach systemu środków własnych Wspólnoty (Dz.U. L 97 z 12.4.1997, s. 12).

<sup>(3)</sup> Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

<sup>(4)</sup> Decyzja Rady 2014/335/UE, Euratom z dnia 26 maja 2014 r. w sprawie systemu zasobów własnych Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 7.6.2014, s. 105).

<sup>(5)</sup> Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 608/2014 z dnia 26 maja 2014 r. określające środki wykonawcze dotyczące systemu zasobów własnych Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 7.6.2014, s. 29).

<sup>(6)</sup> Decyzja wykonawcza Komisji (UE, Euratom) 2016/2365 z dnia 19 grudnia 2016 r. ustanawiająca formularze zgłaszania nadużyć i nieprawidłowości mających wpływ na należności z tytułu tradycyjnych zasobów własnych oraz formularze sprawozdań z kontroli w odniesieniu do tradycyjnych zasobów własnych zgodnie z rozporządzeniem Rady (UE, Euratom) nr 608/2014 (zob. s. 24 niniejszego Dziennika Urzędowego).

- (6) Ze względu na przejrzystość i pewność prawa należy uchylić decyzję 97/245/WE, Euratom.
- (7) Aby państwa członkowskie jak najszybciej zaczęły stosować zmienione formularze, w szczególności jeśli chodzi o zmodyfikowaną stawkę zatrzymania, niniejsza decyzja powinna wejść w życie i być stosowana od dnia jej publikacji.
- (8) Ze względów spójności niniejsza decyzja oraz decyzja wykonawcza (UE, Euratom) 2016/2365 powinny zacząć obowiązywać tego samego dnia,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

#### Artykuł 1

Państwa członkowskie korzystają ze wzorów określonych w załącznikach I, II, III i IV do niniejszej decyzji w celu sporządzenia sprawozdań dotyczących rachunków należności z tytułu tradycyjnych zasobów własnych, o których mowa w art. 6 ust. 4 rozporządzenia (UE, Euratom) nr 609/2014.

#### Artykuł 2

Państwa członkowskie korzystają z formularza określonego w załączniku V do niniejszej decyzji w celu sporządzenia sprawozdań dotyczących należności nieściągalnych odpowiadających należnościom z tytułu tradycyjnych zasobów własnych, o których to sprawozdaniach mowa w art. 13 ust. 3 rozporządzenia (UE, Euratom) nr 609/2014. Przekazują te sprawozdania za pośrednictwem elektronicznego systemu zarządzania i informacji.

#### Artykuł 3

Państwa członkowskie informują Komisję o departamentach lub agencjach odpowiedzialnych za sporządzenie i wysyłanie sprawozdań, o których mowa w art. 1, oraz sprawozdań, o których mowa w art. 2. Państwa członkowskie informują również Komisję o wszelkich zmianach danych tych departamentów lub agencji.

#### Artykuł 4

Decyzja 97/245/WE, Euratom traci moc.

#### Artykuł 5

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2016 r.

W imieniu Komisji  
Jean-Claude JUNCKER  
Przewodniczący

## ZALĄCZNIK I

## KONTO „A” ZASOBÓW WŁASNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Deklaracja ustalonych należności (1)

Państwo członkowskie:

Miesiąc/rok:

(waluta krajowa)

RODZAJ ZASOBÓW	Nr referencyjny państwa członkowskiego (nieobowiązkowe)	Konta ustanowione w ciągu miesiąca (2)	Kwoty odzyskane z odrębnego rachunku (2)	Korekty do wcześniejszych ustaleń (3)		Kwoty brutto (5) = (1) + (2) + (3) - (4)	Kwoty netto (6)
				+	-		
		(1)	(2)	(3)	(4)		
1210	Oplaty celne (z wyjątkiem ceł wyrównawczych i antydumpingowych)						
1230	Cła wyrównawcze i antydumpingowe na produkty						
1240	Cła wyrównawcze i antydumpingowe na usługi						
<b>12</b>	<b>OPLATY CELNE</b>						
1100	Oplaty od produkcji dotyczące roku gospodarczego 2005/2006 oraz lat poprzednich						
1110	Oplaty od składowania cukru						
1130	Oplaty od niewyeksportowanej produkcji cukru C, izoglukozy C i syropu inulinowego C oraz od substytutów cukru C i izoglukozy C						
1170	Oplata produkcyjna						

RODZAJ ZASOBÓW	Nr referencyjny państwa członkowskiego (nieobowiązkowe)	Konta ustanowione w ciągu miesiąca <sup>(2)</sup> (1)	Kwoty odzyskane z odrębnego rachunku (2)	Korekty do wcześniejszych ustaleń <sup>(3)</sup>		Kwoty brutto (5) = (1) + (2) + (3) - (4)	Kwoty netto (6)
				+	-		
				(3)	(4)		
1180	Jednorazowe opłaty od dodatkowych kwot cukru i uzupełniających kwot izoglukozy						
1190	Opłata za nadwyżki						
<b>11</b>	<b>OPLATY OD CUKRU</b>						
	<b>OGÓŁEM 12 + 11</b>						
					– 20 % z tytułu kosztów poboru – 25 % z tytułu kosztów poboru <sup>(4)</sup> – 10 % z tytułu kosztów poboru <sup>(5)</sup>		
					Ogółem do zapłaty Unii Europejskiej		

<sup>(1)</sup> W tym należności ustalone w wyniku kontroli i w związku z przypadkami nadużyć i nieprawidłowości.

<sup>(2)</sup> W tym korekty księgowe.

<sup>(3)</sup> Korekty wstępnych ustaleń, w szczególności przypadki zwrotu i spłaty po odprawie celnej. Jeśli chodzi o cukier, przy korektach dotyczących wcześniejszych lat gospodarczych należy wskazać, do którego roku się one odnoszą.

<sup>(4)</sup> Stawka zatrzymania 25 % odnosi się do kwot, które zgodnie z obowiązującymi przepisami unijnymi powinny być zostać udostępnione w okresie od 1 marca 2001 r. do 28 lutego 2014 r.

<sup>(5)</sup> Stawka zatrzymania 10 % odnosi się do kwot, które zgodnie z obowiązującymi przepisami unijnymi powinny być zostać udostępnione przed dniem 28 lutego 2001 r.

## ZAAŁĄCZNIK II

## ZAAŁĄCZNIK DO SPRAWOZDANIA Z KONTA „A” ZASOBÓW WŁASNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Monitorowanie zwrotu kwot w przypadkach nieprawidłowości i opóźnień wykrytych za pomocą środków kontroli i nadzoru (1)

Miesiąc/Rok

(waluta krajowa)

Kwota brutto odzyskanych zasobów własnych	Odniesienia do nieprawidłowości lub opóźnień w ustaleniu, zaksięgowaniu i udostępnieniu zasobów własnych, wykrytych podczas kontroli (2) (3)	Uwagi	Odpowiednia stawka zatrzymania środków (4)			Kwota ujęta w rubryce „Ogółem do zapłaty Unii Europejskiej” (3)	
			20 %	25 %	10 %	Tak	Nie
<b>Ogółem</b>							

(1) Art. 2 ust. 3 lub art. 4 ust. 6 akapit trzeci rozporządzenia Rady (UE, Euratom) nr 608/2014.

(2) W razie konieczności w kolumnie tej podaje się również odniesienia do płatności na podstawie art. 13 ust. 2 rozporządzenia Rady (UE, Euratom) nr 609/2014.

(3) W razie konieczności w kolumnie tej podaje się również odniesienia do pism Komisji.

(4) Zaznaczyć X.

## ZAAŁĄCZNIK III

ZASOBY WŁASNE UNII EUROPEJSKIEJ — ODRĘBNY RACHUNEK <sup>(1)</sup>

Zestawienie ustalonych należności nieujętych na koncie „A”

Państwo członkowskie:

Kwartał/rok

(waluta krajowa)

RODZAJ ZASOBÓW		Kwoty brutto do odzyskania z poprzedniego kwartału (1)	Należności ustalone na bieżący kwartał (2)	Korekty ustaleń (Art. 8) <sup>(2)</sup> (3)	Kwoty, których nie można udostępnić (art. 13 ust. 2) <sup>(3)</sup> (4)	Ogółem (1 + 2 ± 3 – 4) (5)	Kwoty odzyskane w ciągu kwartału <sup>(4)</sup> (6)	Kwoty pozostające do spłaty na koniec bieżącego kwartału (7) = (5) – (6)
1210	Opłaty celne (z wyjątkiem ceł wyrównawczych i antydumpingowych)							
1230	Cła wyrównawcze i antydumpingowe na produkty							
1240	Cła wyrównawcze i antydumpingowe na usługi							
<b>12</b>	<b>OPLATY CELNE</b>							
1100	Opłaty od produkcji dotyczące roku gospodarczego 2005/2006 oraz lat poprzednich							
1110	Opłaty od składowania cukru							
1130	Opłaty od niewyeksportowanej produkcji cukru C,  izoglukozy C i syropu inulinowego C oraz od  substytutów cukru C i izoglukozy C							

RODZAJ ZASOBÓW		Kwoty brutto do odzyskania z poprzedniego kwartału (1)	Należności ustalone na bieżący kwartał (2)	Korekty ustaleń (Art. 8) <sup>(2)</sup> (3)	Kwoty, których nie można udostępnić (art. 13 ust. 2) <sup>(3)</sup> (4)	Ogółem (1 + 2 ± 3 – 4) (5)	Kwoty odzyskane w ciągu kwartału <sup>(4)</sup> (6)	Kwoty pozostające do spłaty na koniec bieżącego kwartału (7) = (5) – (6)
1170	Oплата produkcyjna							
1180	Jednorazowe opłaty od dodatkowych kwot cukru i uzupełniających kwot izoglukozy							
1190	Oплата za nadwyżki							
<b>11</b>	<b>OPLATY OD CUKRU</b>							
<b>OGÓLEM 12 + 11</b>								
						Szacunkowe kwoty należności, których ściążenie jest mało prawdopodobne <sup>(5)</sup>		

<sup>(1)</sup> Konto „B” prowadzone zgodnie z art. 6 ust. 3 akapit drugi rozporządzenia Rady (UE, Euratom) nr 609/2014, łącznie z należnościami ustalonymi na podstawie kontroli lub w związku z nadużyciami lub nieprawidłowościami.

<sup>(2)</sup> Korektę ustaleń należy rozumieć jako korekty, łącznie z unieważnieniami wynikającymi ze zmian pierwotnego ustalenia, powstałymi w poprzednich kwartałach. Różnią się one charakterem od tych ujętych w kolumnie 4.

<sup>(3)</sup> Wszystkie przypadki należy wyszczególnić w załączniku IV, który należy odesłać wraz ze sprawozdaniem kwartalnym. Łączna kwota w kolumnie 4 oraz w załączniku IV musi być identyczna.

<sup>(4)</sup> Łączna kwota ujęta w tej kolumnie musi odpowiadać łącznej kwocie w kolumnie 2 sprawozdania dla konta „A” za dane trzy miesiące.

<sup>(5)</sup> Obowiązkowe w przypadku bilansu za czwarty kwartał danego roku. Wpisać „brak”, jeśli kwota szacunkowa wynosi zero.

## ZAŁĄCZNIK IV

## ZAŁĄCZNIK DO SPRAWOZDANIA DOTYCZĄCEGO RACHUNKU ODREBNEGO ZASOBÓW WŁASNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Wykaz kwot, których nieściągalność stwierdzono lub kwot uznawanych za nieściągalne na koncie „B” (1)

Kwartał/rok

*(waluta krajowa)*

Kwota brutto zasobów własnych	Odniesienie do decyzji krajowej
<b>OGÓŁEM</b>	

(1) Art. 13 ust. 2 rozporządzenia Rady (UE, Euratom) nr 609/2014.



## ZAŁĄCZNIK V

**Formularz sprawozdania <sup>(1)</sup> dotyczącego nieściągalnych należności odpowiadających należnościom z tytułu zasobów własnych**

Jeśli nie wskazano inaczej, należy podać wszelkie dostępne i istotne informacje. Wszystkie kwoty należy podawać w walucie danego państwa członkowskiego obowiązującej w okresie składania sprawozdania.

## 1. DANE OGÓLNE

Państwo członkowskie: .....

Numer referencyjny sprawozdania: .....

*(kod państwa członkowskiego/rok sprawozdawczy/numer seryjny w ramach roku sprawozdawczego)*

..... Numer referencyjny powiązanego formularza informacyjnego wysłanego wcześniej zgodnie z art. 5 ust. 1 rozporządzenia (UE, Euratom) nr 608/2014: .....

Uzasadnienie braku odniesienia do wspomnianego powyżej formularza informacyjnego:

.....

Sprawa związana z kontrolą unijną (Tak/Nie)

Odniesienie do powiązanej kontroli UE: .....

Kwota nieściągalna ogółem: .....

Organ, który stwierdził lub uznał nieściągalność: .....

Krajowy numer referencyjny decyzji administracyjnej o nieściągalności: .....

*(zob. załącznik IV druga kolumna)*

Data decyzji administracyjnej o nieściągalności: .....

Data uznania kwoty za nieściągalną: .....

## 2. POWSTANIE NALEŻNOŚCI

Data lub okres powstania należności: .....

Podstawa prawna powstania należności: .....

*(Podstawy prawne poprzedzające rozporządzenie Rady (EWG) nr 2913/92 <sup>(2)</sup> należy wskazać, korzystając z odpowiedniego artykułu rozporządzenia (EWG) nr 2913/92)*

Sytuacja celna: .....

*(Obowiązująca procedura celna, sytuacja towarów lub przeznaczenie celne w momencie powstania długu celnego.)*

Dodatkowe informacje szczegółowe, które należy wskazać w przypadku procedur tranzytu: .....

— Data (daty) akceptacji zgłoszenia celnego: .....

— Państwo (państwa) członkowskie wyjścia lub wprowadzenia do Unii (kod ISO): .....

— Państwo (państwa) członkowskie przeznaczenia lub wyprowadzenia z Unii (kod ISO):

.....

— Numer(y) karnetów TIR: .....

<sup>(1)</sup> O którym mowa w art. 13 ust. 3 akapit drugi i trzeci rozporządzenia (UE, Euratom) nr 609/2014.

<sup>(2)</sup> Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2913/92 z dnia 12 października 1992 r. ustanawiające Wspólnotowy kodeks celny (Dz.U. L 302 z 19.10.1992, s. 1).

- Typ kontroli, która doprowadziła do ustalenia należności: .....
- Kontrole niezwiązane z akceptacją deklaracji celnej: .....
- Kontrole w trakcie odprawy celnej deklaracji, w tym pobieranie próbek: .....
- Kontrole po odprawie celnej, lecz przed zakończeniem procedury celnej: .....
- Kontrole po zakończeniu procedury celnej dla powiązanych towarów: .....
- Kontrole po odprawie celnej i dopuszczeniu do swobodnego obrotu: .....

Data(-y) zakończenia procedury, którą(-e) należy przekazać w przypadku statusów celnych wskazujących procedurę zawieszającą: .....

Krótki opis wydarzeń, które doprowadziły do ustalenia należności: .....

### 3. WZAJEMNA POMOC

Sprawa dotycząca wzajemnej pomocy w rozumieniu rozporządzenia Rady (WE) nr 515/97 <sup>(1)</sup>, w którą zaangażowane są służby Komisji (Tak/Nie)

Numer referencyjny komunikatu w sprawie wzajemnej pomocy: .....

Data otrzymania: .....

Uwagi (nieobowiązkowo): .....

### 4. USTALENIE NALEŻNOŚCI

Organ ustalający: .....

Data powstania należności: .....

Referencyjny numer księgowy ustalenia (nieobowiązkowo): .....

Data wpisu na konto B (art. 6 rozporządzenia (UE, Euratom) nr 609/2014): .....

Referencyjny numer księgowy konta B (nieobowiązkowo): .....

Kwota ustalona ogółem: .....

Kwota ustalonych cel i opłat rolnych, bez uwzględnienia cel wyrównawczych i antydumpingowych: .....

Kwota ustalonych cel wyrównawczych i antydumpingowych: .....

Kwota ustalonych opłat od cukru/izoglukozy: .....

Odpowiednia ustalona kwota krajowego podatku akcyzowego i VAT (nieobowiązkowo): .....

Kwota korekty ogółem (zwiększenie lub zmniejszenie kwoty) po wstępnym ustaleniu należności: .....

Kwota korekty (dodatniej lub ujemnej) cel i opłat rolnych, wprowadzonej po wstępnym ustaleniu należności, bez uwzględnienia cel wyrównawczych i antydumpingowych: .....

Kwota korekty (dodatniej lub ujemnej) cel wyrównawczych i antydumpingowych, wprowadzonej po wstępnym ustaleniu należności: .....

<sup>(1)</sup> Rozporządzenie Rady (WE) nr 515/97 z dnia 13 marca 1997 r. w sprawie wzajemnej pomocy między organami administracyjnymi państw członkowskich i współpracy między państwami członkowskimi a Komisją w celu zapewnienia prawidłowego stosowania przepisów prawa celnego i rolnego (Dz.U. L 82 z 22.3.1997, s. 1).

Kwota korekty (dodatniej lub ujemnej) opłat od cukru/izoglukozy, wprowadzonej po wstępnym ustaleniu należności:

Odpowiednia kwota korekty (dodatniej lub ujemnej) krajowego podatku akcyzowego i VAT, po wstępnym ustaleniu należności (nieobowiązkowo):

Kwota zabezpieczenia ogółem:

*(Zasoby własne Unii, w stosownych przypadkach wraz z cłami krajowymi. Może wynosić 0 w przypadku zwolnienia lub niewniesienia zabezpieczenia.)*

Część zabezpieczenia do przydzielenia do zasobów własnych Unii:

Typ zabezpieczenia (obowiązkowe, nieobowiązkowe, nie przewidziano):

Typ zabezpieczenia obowiązkowego:

Przyczyna niewniesienia przewidzianego zabezpieczenia:

Kwota zabezpieczenia udostępniona Unii:

Data udostępnienia kwoty zabezpieczenia:

#### 5. PROCES ODZYSKIWANIA NALEŻNOŚCI

*(Jeśli kilku dłużników ma prawa do tej samej należności, należy podać następujące informacje o każdym dłużniku:)*

Główny dłużnik lub dłużnik solidarny:

Data powiadomienia o długu:

Data(-y) upomnień:

Ustalenie należności podlega procedurze odwoławczej w rozumieniu art. 243 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2913/92 lub art. 44 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 <sup>(1)</sup> (Tak/Nie)

Zrealizowane etapy procedury odwoławczej:

Data wniesienia pierwszego odwołania:

Data powiadomienia o ostatecznej decyzji:

Uwagi (nieobowiązkowo):

Zawieszenie egzekucji należności w rozumieniu art. 222 i 244 rozporządzenia (EWG) nr 2913/92 i art. 876a rozporządzenia Komisji (EWG) nr 2454/93 <sup>(2)</sup> lub art. 108 ust. 3 i art. 45 rozporządzenia (UE) nr 952/2013 (Tak/Nie)

Wniesione zabezpieczenie w przypadku zawieszenia (Tak/Nie)

Kwota zabezpieczenia w przypadku zawieszenia:

Przyczyny braku wniesienia zabezpieczenia w przypadku zawieszenia:

*(Państwa członkowskie powinny wskazać, czy odstąpiono od zabezpieczenia z powodu przewidywalnych trudności ekonomicznych i społecznych, a także przyczyny takiej decyzji.)*

Ułatwienia płatnicze w rozumieniu art. 229 rozporządzenia (EWG) nr 2913/92 lub art. 112 rozporządzenia (UE) nr 952/2013 (brak wniosku/wnioski odrzucony/wnioski zaakceptowane)

<sup>(1)</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiające Unijny kodeks celny (Dz.U. L 269 z 10.10.2013, s. 1).

<sup>(2)</sup> Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2454/93 z dnia 2 lipca 1993 r. ustanawiające przepisy w celu wykonania rozporządzenia Rady (EWG) nr 2913/92 ustanawiającego Wspólnotowy kodeks celny (Dz.U. L 253 z 11.10.1993, s. 1).

Opis ustaleń dotyczących ulatwień płatniczych: .....

Wniesione zabezpieczenie zgodne z przepisami dotyczącymi ulatwień płatniczych (Tak/Nie)

Kwota zabezpieczenia w związku z ulatwieniami płatniczymi: .....

Przyczyna braku wniesienia zabezpieczenia w związku z ulatwieniami płatniczymi: .....

*(Państwa członkowskie powinny wskazać, czy odstąpiono od zabezpieczenia z powodu przewidywalnych trudności ekonomicznych i społecznych, a także przyczyny takiej decyzji.)*

Data wydania nakazu egzekucyjnego: .....

Zawiadomienie o nakazie egzekucyjnym (Tak/Nie)

Data zawiadomienia o nakazie egzekucyjnym: .....

Uwagi dotyczące nakazu egzekucyjnego (nieobowiązkowo): .....

Data pierwszej płatności: .....

Kwota pierwszej płatności: .....

Data ostatniej płatności: .....

Kwota ostatniej płatności: .....

Łącznie wpłacona kwota: .....

Data(-y) zajęcia należności: .....

Kwoty otrzymane w wyniku zajęcia: .....

Uwagi dotyczące zajęcia (nieobowiązkowo): .....

Data rozpoczęcia postępowania upadłościowego/likwidacyjnego/w sprawie niewypłacalności: .....

Data uznania roszczenia w ramach tych postępowań: .....

Data zakończenia postępowania upadłościowego/likwidacyjnego/w sprawie niewypłacalności: .....

Kwota zasobów własnych odzyskana w wyniku postępowania upadłościowego/likwidacyjnego/w sprawie niewypłacalności: .....

.....

Wzajemna pomoc innych państw członkowskich w odzyskaniu środków (dyrektywa Rady 2010/24/UE <sup>(1)</sup> lub poprzednie akty) (Tak/Nie)

Numer referencyjny wzajemnej pomocy w odzyskiwaniu należności: .....

Państwo członkowskie, z którym się kontaktowano: .....

Data wniosku: .....

Odzyskana kwota: .....

Data odpowiedzi: .....

Uwagi dotyczące odpowiedzi (w szczególności, jeśli państwo członkowskie, do którego skierowano wniosek, nie podjęło w związku z nim żadnych działań): .....

.....

#### 6. PRZYCZYNY NIEMOŻNOŚCI ODZYSKANIA POZOSTAŁEJ KWOTY

*(W tej części państwa członkowskie powinny wyraźnie wskazać np. wszystkie konkretnie podjęte środki egzekucyjne oraz przyczyny, dla których – w przypadku postępowania upadłościowego/likwidacyjnego/w sprawie niewypłacalności – odzyskana kwota była niewystarczająca na pokrycie długu lub dlaczego pokryła jedynie część długu.)*

*(Państwa członkowskie nie mają obowiązku podawania informacji, które podały już w pkt 1–5.)*

#### 7. INNE INFORMACJE

---

<sup>(1)</sup> Dyrektywa Rady 2010/24/UE z dnia 16 marca 2010 r. w sprawie wzajemnej pomocy przy odzyskiwaniu wierzytelności dotyczących podatków, ceł i innych obciążeń (Dz.U. L 84 z 31.3.2010, s. 1).